

# goki



## Webbilder

Weave patterns

Images à tisser

Dibujos tejidos

Weefvoorbeeld

Vævede billeder

Figure da tessere

Figuras tecidas

Obrazki do

tkania

Картинки для

тканья

编织图片

## **Webbilder**

### **Vorbereitung**

Zuerst musst Du einen Faden deiner Wahl durch die Öse der Webnadel ziehen und dort mit einem Knoten befestigen. Um dir den Anfang zu erleichtern, kannst Du den Faden mit einem Stück Klebestreifen auf der Rückseite des Brettes befestigen.

### **Das Weben**

Führe die Nadel mit dem Webfaden im Wechsel über und unter dem Brett hindurch. Sollte Dein Faden zu kurz sein, kannst Du ganz einfach einen zweiten Faden an den ersten Webfaden anknoten. Zum Schluss kannst Du beide offenen Enden miteinander verknoten.

Viel Spaß beim Weben!

## Weave patterns

### Preparation

First you have to pull a thread of your choice through the eyelet of the weaving needle and fasten it with a knot. To help you get started, you can attach the thread to the back of the board with a piece of adhesive tape.

### Weaving

Guide the needle with the weaving thread alternately over and under the board. If your thread is too short, you can simply knot a second thread to the first weaving thread.

Finally, you can knot both open ends together.

Have fun weaving!

## **F** Images à tisser

### **Préparation du jeu**

Tu dois d'abord faire passer le fil de ton choix à travers l'œillet de l'aiguille à tisser et le fixer à l'aide d'un nœud. Pour t'aider à démarrer, tu peux attacher le fil à l'arrière du tableau avec un morceau de ruban adhésif.

### **Le tissage**

Fais passer l'aiguille avec le fil de tissage alternativement au dessus et en dessous du tableau. Si ton fil est trop court, tu peux facilement attacher un deuxième fil au premier.

Lorsque tu as fini, tu peux nouer les deux extrémités ouvertes ensemble.

Amuse-toi bien !

## **E** Dibujos tejidos

### **Preparación**

En primer lugar, deberás introducir el hilo del color que prefieras por el ojal de la aguja de tejer y sujetarlo ahí con un nudo. Para facilitar el comienzo, puedes sujetar el hilo con un trozo de cinta adhesiva en la parte posterior del panel.

### **El tejido**

Conduce el hilo con la aguja por encima y por debajo del panel. Si tu hilo es muy corto, simplemente puedes anudar un segundo hilo al primero. Para acabar, puedes anudar los dos extremos que quedan sueltos.

¡Pásalo bien tejiendo!

## Weefvoorbeeld

### Vorbereiding

Eerst moet je een draad van je keuze door het oog van de weefnaald trekken en daar met een knoop bevestigen. Om het begin wat makkelijk voor je te maken, kan je de draad met een stukje plakband aan de achterkant van het bord vastzetten.

### Het weven

Leid de naald met het weefdraad afwisselend over en onder het bord door. Indien je draad te kort is, kan je heel eenvoudig een tweede draad aan de eerste weefdraad vastknopen.

Tenslotte kan je de twee open einden met elkaar verknopen.

Veel plezier bij het weven!

## Vævede billeder

### Forberedelse

Først vælger du en tråd og trækker den gennem vævenålens øje, hvor du gør den fast med en knude. For at gøre det nemmere for dig selv i begyndelsen kan du fastgøre tråden på brættets bagside ved hjælp af en tapestrimmel.

### Vævning

Nålen med vævetråden fører du nu igennem på skift over og under brættet. Hvis din tråd er for kort, kan du ganske simpelt forbinde en anden tråd med den første vævetråd ved hjælp af en knude. Til slut kan du forbinde de to løse ender med en knude.

God fornøjelse med at væve!

## ① **Figure da tessere**

### **Preparazione**

Prima di tutto devi inserire il filo di tua scelta attraverso la cruna dell'ago da tessitura e quindi fissarlo con un nodo. Per facilitarti l'inizio puoi fissare il filo sul retro del tavoliere con un pezzo di nastro adesivo.

### **La tessitura**

Fa passare l'ago con il filo da tessitura in alternanza sopra e sotto il tavoliere. Se il filo è troppo corto, annoda un secondo filo al primo filo da tessitura. Alla fine puoi annodare l'una all'altra le due estremità libere.

Buon divertimento tessendo!



## **P** Figuras tecidas

### **Preparação**

Em primeiro lugar, deves enfiar um fio à tua escolha no olho da agulha de tecer e prendê-lo com um nó. Para facilitar o início, podes fixar o fio com um pouco de fita-cola à traseira do bastidor.

### **Tecer**

Introduz a agulha com o fio de tecer através do bastidor, por cima e por baixo alternadamente. Se o teu fio for demasiado curto, basta atar um segundo fio ao primeiro com um nó.

Para finalizar, podes atar as extremidades soltas uma à outra, com um nó.

Diverte-te a tecer.

## **Obrazki do tkania**

### **Przygotowanie**

W pierwszej kolejności musisz przewlec wybraną przez siebie nić przez ucho igły i zawiązać na niej supeł. Aby ułatwić sobie to zadanie, możesz przymocować nić kawałkiem taśmy klejącej do tylnej strony deseczki.

### **Tkanie**

Przewlekaj igłę z nawleczoną nicią na zmianę górą i dołem przez deseczkę. Jeżeli nić okaże się z krótką, wystarczy po prostu przywiązać do niej kolejną. Na koniec możesz związać ze sobą oba wolne końce nici.

Życzymy przyjemnego tkania!

## **Картинки для тканья**

### **Подготовка к игре**

Сначала ты должен продеть выбранную тобой нить через ушко ткацкой иголки и закрепить ее узелком. Чтобы облегчить себе начало тканья ты можешь закрепить нить на обратной стороне доски с помощью кусочка липкой ленты.

### **Тканье**

Проводи иголку с ткацкой нитью сквозь отверстия в доске попеременно над и под доской. Если нить станет слишком короткой, ты можешь просто привязать другую ткацкую нить к первой. Окончив тканье, ты можешь связать оба незакрепленных конца нитки узлом.

Наслаждайтесь тканьем!

## **① 编织图片**

### **准备**

首先你需要将选中的线穿过编织针的针眼，然后打结固定。为了使你开始的简单些，你可以将线用一块胶带粘贴固定在板子的背面。

### **编织**

用带编织线的针在板子上一上一下交替穿行。如果你的线太短了，你可以在第一根线末尾打结接上第二根线。

最后，你可以将两个线尾相互打结到一起。

祝编织愉快！





goki goki goki goki goki goki

goki goki goki goki goki goki

goki goki goki goki goki goki

goki goki goki goki goki goki

goki goki goki goki goki goki

... join th



ne family

**goki**

Roseburger Str. 30  
21514 Guster  
GERMANY

Art.-No: 58679

Batch-No.:

